

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 44 (1926)
Heft: 42

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 22.01.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Ct. de Genève *Office des faillites de Genève* (517)

Failli: Miller, Jean-Pierre, importation, exportation et représentation de tabacs. Rue de la Confédération 3, puis Rue de la Croix d'Or 17, Genève-Ville, actuellement sans domicile ni résidence connus.

Date de l'ouverture de la faillite par le tribunal de première instance: 9 février 1926.

Date de la suspension par décision du juge de la faillite: 18 février 1926 suite de constatation de défaut d'actif.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 2 mars 1926 la continuation de la liquidation, en faisant l'avance de frais nécessaire, la faillite sera clôturée. Avance de frais: 200 francs.

Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite
(B. G. 266.) (L. P. 268.)

Kt. Bern *Konkursamt Bern-Land* (502)

Ausgeschlagene Verlassenschaft des Scheidegger, Ernst, gew. Holz- und Kohlenhändler, in Ostermündigen.
Datum des Schlusses: 15. Februar 1926.

Kt. Bern *Konkursamt Oberhase in Meiringen* (518)

Gemeinschuldner: Munaco, Antonio, Comestibles, in Meiringen.
Datum des Schlusses: 16. Februar 1926.

Kt. Graubünden *Konkursamt Davos in Davos-Platz* (503)

Gemeinschuldner: Joos, Conrad, Tapezierermeister, Davos-Platz.
Datum des Schlusses durch Verfügung des Konkursgerichtes Davos: 11. Februar 1926.

Kt. Aargau *Konkursamt Laufenburg* (504)

Gemeinschuldner: Casanova, Martin, Elektriker, in Laufenburg.
Datum des Schlusses durch Verfügung des Bezirksgerichtes Laufenburg: 21. Januar 1926.

Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite
(B. G. 257.) (L. P. 257.)**Kt. Zürich** *Konkursamt Engce-Zürich* (471¹)**Automobil- und Aktien-Versteigerung.**

In Konkurs des Lang, Nathan-Alfred, Kaufmann, von Belfort, wohnhaft gewesen in Zürich 2, dato Fasanstrasse 69, in Berlin-Charlottenburg, wird Dienstag, den 23. Februar 1926, 14 Uhr, im Restaurant «Belvoirpark», Seestrasse 125, in Engce-Zürich 2, gegen Barzahlung öffentlich versteigert: 1 Automobil, Marke «Rolls-Royce», grün gestrichen, Motor Nr. E 2477 A, Chassis Nr. 2055, 6 Plätze, mit elektrischem Licht und Anlasser ohne Batterie, ca. 30 St. P. S., 6 Zylinder, mit 2 Reservierädern, ferner: Aktienguthaben per Fr. 49,000 bei der Wollmanufaktur A.-G., Sonnenquai 3, Zürich 1.

Kt. Solothurn *Konkursamt Olten-Gösgen* (519)

Zufolge Requisitionsauftrag des Konkursamtes Aarau werden zu Handen der Liquidationsmasse des Frey-Zimmerli, Heinrich, Müller und Fuhrhalter, in Unter-Erlinsbach, Montag, den 15. März 1926, nachmittags 3½ Uhr, in der Wirtschaft zum Frohsinn, in Nieder-Erlinsbach (Solothurn), versteigert:

Grundbuch Nieder-Erlinsbach:

Nr. 25, 11 a 44 m², Auacker, Aufeld, Schätzung Fr. 160, Betrieb, Schätzung Fr. 160; Nr. 26, 12 a 14 m², Auacker, Aufeld, Schätzung Fr. 170, Betrieb, Schätzung Fr. 170; Nr. 591, 12 a 53 m², Acker auf dem Oberredfeld, Schätzung Fr. 205, hiervon ½ Anteil, Betrieb, Schätzung Fr. 100; Nr. 656, 39 a 48 m², Galgenacker, Oberredfeld, Schätzung Fr. 1040, Betrieb, Schätzung Fr. 1040; Nr. 1442, 24 a 24 m², Matten in der Grube, Schätzung Fr. 735, Betrieb, Schätzung Fr. 735; Nr. 2078, 10 a 75 m², Breitenlohnacker, Gugenfeld, Schätzung Fr. 180, Betrieb, Schätzung Fr. 180; Nr. 2089, 18 a 91 m², Breitenlohnacker, Gugenfeld, Schätzung Fr. 365, Betrieb, Schätzung Fr. 365.

Grundbuch Stüsslingen:

Nr. 742, 25 a 13.2 m², Muggenlohnacker, Gugenfeld, Schätzung Fr. 590, dazu gehört:

Grundbuch Nieder-Erlinsbach:

Nr. 2087, 105 a 46 m², Muggenlohnacker, Gugenfeld, Schätzung Fr. 2040.
Total Schätzung Fr. 2630, Betrieb, Schätzung Fr. 2630.
Die Steigerungsbedingungen liegen vom 1. März 1926 an zur Einsicht auf.

Kt. Aargau *Konkursamt Aarau* (438²)**I. Liegenschaftssteigerung.**

In der konkursamtlichen Liquidation über den Nachlass des Frey-Zimmerli, Heinrich, gew. Müller und Fuhrhalter, von Gontenschwil, in Untererlinsbach wohnhaft gewesen, werden nachbeschriebene Liegenschaften am Montag, den 15. März 1926, nachmittags 3 Uhr, im Gasthaus zum «Rössli», in Obererlinsbach (Aargau), an erste öffentliche Steigerung gebracht, und zwar:

Hauptbuch Erlinsbach (Aargau) Nr. 258.

Kat. Plan 2, Parz. Nr. 3047:

1. a) 1 ha 8,98 a Hofstatt, Baumgarten, Holzland, Bach usw., Höllmühle, Schätzung Fr. 7559; b) Wohnhaus, Mühle, Staubhaus u. Laubenanbau Nr. 161, Schätzung Fr. 25,650; c) Scheune Nr. 162, Schätzung Fr. 10,000; d) Holzschuppen Nr. 163, Schätzung Fr. 2000; e) Remise und Schopf Nr. 164, Schätzung Fr. 1200; f) Wagenschopf Nr. 165, Schätzung Fr. 2000; g) Hühnerhaus Nr. 142, Schätzung Fr. 500; h) Wagenschopf Nr. 236, Schätzung Fr. 700; i) Stall Nr. 237, Schätzung Fr. 600.

Anmerkungen. Zugehör: 1. 8 Pferde-Elektromotor, Schätzungswert Fr. 1000; 2. Hüslibächli laut Plan.

Hauptbuch Erlinsbach (Aargau) Nr. 259:

2. 68,84 Aren Holzland, Hagli, Schätzung Fr. 210.

Anmerkung: Wegbeteiligt an Parz. 1332, 1412.

Hauptbuch Erlinsbach (Aargau) Nr. 1055.

Kat. Plan 3, Parz. Nr. 3309:

3. 47,53 Aren Mattland, im Brühl, Schätzung Fr. 1935.

Anmerkung: Wegbeteiligt an Parz. 329.

Hauptbuch Erlinsbach Nr. 1453:

4. Ehehaftes Wasserrecht am Erzbach, Int. Reg. Nr. 1452, Parz. 3/2936: Laut Anerkennungsurkunde des aargauischen Regierungsrates vom 11. Mai 1894 umfasst das Wasserwerk Nr. 24 das Recht zur Ausbeutung von einer mittleren Wasserkraft von 3,94 Pferdekraften zur Betreibung einer Getreidemühle am Erzbach.

Gesamtschätzung Fr. 52,351.

Konkursamtliche Schätzung Fr. 50,000.

Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 5. März 1926 hinweg beim obgenannten Konkursamt zur Einsicht auf.

Nachlassverträge — Concordats — Concordati**Nachlassstundung und Autrut zur Forderungseingabe**

(B. G. 295—297 und 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers

(L. P. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldner ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzulegen, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hierfür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

Kt. Zürich *Konkurskreis Uster* (332²)

Schuldner: Schubiger, G., Kaufmann, in Uster.

Datum der Bewilligung der Stundung durch Beschluss des Bezirksgerichtes Uster: 23. Januar 1926.

Sachwalter: Dr. R. Walder, Uster.

Eingabefrist: Bis spätestens zum 23. Februar 1926 beim Sachwalter.

Gläubigerversammlung: Samstag, den 13. März 1926, nachmittags 3¼ Uhr, im Hotel «Usterhof», in Uster.

Frist zur Einsicht der Akten: Vom 2. März 1926 an beim Sachwalter.

Kt. Bern *Konkurskreis Bern-Stadt* (505/6)

Schuldner: Pfister, Rudolf, Ingenieur, Effingerstrasse 8, Bern, unbeschränkt haftender Teilhaber der Kollektivgesellschaft Pfister & Bähler, Ingenieurbureau, Bern.

Datum der Bewilligung: 4. Februar 1926.

Sachwalter: Notar Marti, Marktgasse 11, Bern.

Eingabefrist: Bis und mit dem 12. März 1926 beim Sachwalter.

Gläubigerversammlung: Mittwoch, den 31. März 1926, nachmittags 3 Uhr, im Café Schmiedstube, I. Stock, Zeughausgasse 7, Bern.

Aktenauflage: Während 10 Tagen vor der Gläubigerversammlung.

Schuldner: Hess & Graber (Kollektivgesellschaft), Tuchwaren, Marktgasse 50, Bern.

Datum der Bewilligung: 11. Februar 1926.

Sachwalter: Notar Marti, Marktgasse 11, Bern.

Eingabefrist: Bis und mit dem 12. März 1926 beim Sachwalter.

Gläubigerversammlung: Mittwoch, den 7. April 1926, nachmittags 3 Uhr, im Café Schmiedstube, I. Stock, Zeughausgasse 7, Bern.

Aktenauflage: Während 10 Tagen vor der Gläubigerversammlung beim Sachwalter.

Kt. Bern *Konkurskreis Erlach* (507²)

Durch Erkenntnis des Gerichtspräsidenten von Erlach ist dem Pfister, Hugo, Drogist, in Erlach, eine Nachlassstundung von 2 Monaten bewilligt und der Unterzeichnete als Sachwalter bezeichnet worden.

Die Gläubiger des Hugo Pfister werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis und mit Samstag, den 20. März 1926 beim Sachwalter schriftlich und begründet anzumelden mit der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Der Schuldgrund und der Forderungstitel sind in den Eingaben anzugeben.

Die Gläubiger werden gleichzeitig zu einer Beratung des Nachlassvertrages eingeladen auf Samstag, den 3. April 1926, nachmittags 3 Uhr, im Bureau des unterzeichneten Notars.

Die Akten liegen 10 Tage vor dieser Versammlung beim Sachwalter zur Einsicht auf.

Erlach, den 16. Februar 1926.

Der Sachwalter: Max Wyssbrod, Notar.

Kt. Basel-Land *Konkurskreis Sissach* (520)

Schuldner: Kestenholtz, Jakob, in Sissach, Inhaber der Einzelfirma J. Kestenholtz, Sohn, Schraubenfabrik, in Sissach.

Datum der Bewilligung der Stundung mit Entscheid des Obergerichtes in Liestal: 5. Februar 1926.

Sachwalter: E. Oberer, Betriebsbeamter, in Sissach.

Eingabefrist: Bis zum 10. März 1926.

Gläubigerversammlung: Dienstag, den 23. März 1926, nachmittags 2 Uhr, im Bureau des Betriebsamtes Sissach.

Frist zur Einsicht der Akten: Während 10 Tagen vor der Versammlung beim Sachwalter.

Ct. de Vaud *District de Lausanne* (521)

Débiteur: Pilet, Ami, cordonnerie, Les Tonnelles, Avenue d'Echalens, à Lausanne.

Date du jugement accordant le sursis concordataire par le président du tribunal civil du district de Lausanne: 16 février 1926.

Commissaire au sursis: E. Cavin, préposé aux faillites, Lausanne.

Délai pour les productions: 20 jours échéant le 12 mars 1926.

Assemblée des créanciers: Lundi 29 mars 1926, à 15 heures, à l'Evêché, à Lausanne.

Délai pour prendre connaissance des pièces: Dès le 19 mars 1926 au bureau du commissaire, Jumelles 4, à Lausanne.

Verlängerung der Nachlassstundung — Prolongation du sursis concordataire
(B.-G. 295, Abs. 4.) (L. P. 295, al. 4.)

Proroga della moratoria
(L. E. 295, 4° capoverso.)

Kt. Zürich Konkurskreis Zürich (522)

Durch Beschluss des Bezirksgerichtes Zürich 3. Abteilung vom 12. Februar 1926, ist die dem **Baumberger, Hans**, Landesprodukte, Gartenhofstrasse 8, Zürich 4, gewährte Nachlassstundung um 2 Monate, d. h. bis 4. April 1926, verlängert worden.

Der gerichtlich bestellte Sachwalter:

Dr. A. Gelpke,

Rechtsanwalt und Revisor, Stauffacherstrasse 54.

Ct. del Ticino Pretura di Bellinzona (525)

La Pretura di Bellinzona ha prorogato di un mese la moratoria concessa il 17 dicembre 1925 alla ditta **Fratelli Sabato** e persone che la compongono (Antonio & Fernando Sabato) in Bellinzona.

Verhandlung über den Nachlassvertrag
(B.-G. 304 und 317.)

Délibération sur l'homologation de concordat
(L. P. 304 et 317.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen. Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. St. Gallen I. Zivilkammer des Kantonsgerichtes (523)

Schuldner: **Gebrüder Boesch**, Schiffstickererei, Ennetbühl.

Datum der Verhandlung: Mittwoch, den 3. März 1926, vormittags 8½ Uhr, im Regierungsgebäude St. Gallen.

Ct. de Genève Tribunal de première instance de Genève (524)

Faillie: **C. Bender et Cie**, commerce d'orfèvrerie en gros, Place de la Madeleine 19, Genève.

Jour, heure et lieu de l'audience: Mercredi 24 février 1926, à 9 heures, à Genève, au Palais de Justice, Place du Bourg-de-Four, 2^e cour, 1^{er} étage, salle A.

Bestätigung des Nachlassvertrages — Homologation du concordat
(B.-G. 308.) (L. P. 308.)

Kt. Zürich Bezirksgericht Zürich, 3. Abteilung (508)

Das Bezirksgericht Zürich 3. Abteilung hat durch Beschluss vom 15. Januar 1926 den **Dommer, Anna**, Trikotagen, Seefeldstrasse 35, in Zürich 8, ihren Gläubigern proponierten Nachlassvertrag auf der Basis von 50 %, zahlbar 25 % nach rechtskräftiger Genehmigung des Nachlassvertrages und 25 % drei Monate später, genehmigt und auch für die nicht zustimmenden Gläubiger für verbindlich erklärt. Der Beschluss ist in Rechtskraft erwachsen.

Kt. Thurgau Bezirksgerichtskanzlei Arbon in Kreuzlingen (509)

Gemäss Beschluss des Bezirksgerichtes Arbon vom 4. Februar 1926 ist der von **Sidler, Hans**, Handlung, Arbon, vorgelegte Nachlassvertrag bestätigt worden.

Verschiedenes — Divers (510)

Konkursdekret

Der Konkursrichter des Bezirksgerichtes Zürich hat unterm 16. Februar 1926, 11 Uhr, in Sachen des **Santo Tribio**, Konradstrasse 72, in Zürich 5, Ansprechers, vertreten durch die **Kreditschutz-Gesellschaft Zürich**, Badenerstrasse 75, in Zürich 4, gegen die Firma **Hagmann & Cie. in Liquidation**, Magnusstrasse 3, in Zürich 4, Liquidator: **Xaverio Colombi**, früher **Elsastrasse 15, Zürich 4**, jetzt unbekanntes Aufenthalts, Angesprochene, betreffend Konkursöffnung ohne vorgängige Betreibung, verfügt:

1. Ueber die Angesprochene wird der Konkurs eröffnet.
2. Das Konkursamt Zürich-Aussersihl wird mit dem sofortigen Vollzuge beauftragt.
3. Mitteilung an die Angesprochene durch einmalige Publikation.
4. Ein Rekurs gegen diese Verfügung kann binnen 10 Tagen von der Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an unter Beilage allfälliger Belege bei der II. Kammer des Obergerichtes des Kantons Zürich in Zürich schriftlich und im Doppel eingereicht werden.

Konkursrichteramt Zürich: **Dr. O. Peter**, Subst.

Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

Küferci und Weinhandlung. — 1926. 16. Februar. Eintragung von Amtes wegen auf Grund eines Rekursentscheides des Eidg. Justiz- und Polizeidepartementes vom 11. Februar 1926:

Inhaber der Firma **Ernst Hägeli**, in Pfäffikon, ist **Ernst Heinrich Hägeli-Baier**, von und in Pfäffikon, Küferci und Weinhandlung, Obermattstrasse.

17. Februar. Unter der Firma **Schwimmbadverein Zürich** hat sich, mit Sitz in Zürich, am 12. Januar 1926 ein Verein gebildet, welcher die Gründung und Förderung einer mit der Stadt Zürich gemeinsam zu errichtenden Schwimmbadstiftung zum Zwecke hat. Als Mitglieder können physische und juristische Personen aufgenommen werden. Der Eintritt erfolgt auf schriftliche Anmeldung hin durch Aufnahmebeschluss des Vorstandes, und der Austritt freiwillig durch schriftliche Kündigung auf Ende des Kalenderjahres, Ausschluss und Tod des Mitgliedes. Die Mitglieder zahlen einen Jahresbeitrag von mindestens Fr. 3; dieser kann durch Beschluss der Generalversammlung erhöht werden. Durch einmalige Entrichtung von mindestens Fr. 200 kann ein Mitglied die lebenslängliche Mitgliedschaft erwerben. Mit-

glieder, welche trotz zweimaliger Aufforderung den Jahresbeitrag nicht bezahlen, werden als ausgetreten betrachtet. Für die Verbindlichkeiten des Vereins haftet lediglich das Vereinsvermögen, jede persönliche Haftbarkeit der Mitglieder hierfür ist ausgeschlossen. Die Organe des Vereins sind: die Generalversammlung, der Vorstand von mindestens 15 Mitgliedern und die Kontrollstelle. Der Vorstand vertritt den Verein nach aussen und es führen der Präsident und ein weiteres Vorstandsmitglied kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Es sind dies: **Adolf Guggenbühl**, Ingenieur, von Zürich, in Zürich 8, Präsident; **Dr. jur. Paul Herzog**, Rechtsanwalt, von Zürich, in Zürich 6, Aktuar, und **Anton Schuler**, Ingenieur, von Zürich, in Zürich 2, Quästor. Geschäftslokal: **Sonnenquai 1, Zürich 1.**

17. Februar. «OFA» **Holzindustrie A.-G. Zürich** («OFA» S. A. pour l'industrie du Bois, Zurich), in Zürich (S. H. A. B. Nr. 282 vom 1. Dezember 1923, Seite 2255). Durch Generalversammlungsbeschluss der Aktionäre vom 29. September 1925 wurde in Revision der Statuten die Firma abgeändert in «OFA» **Holzindustrie A.-G. Genf** («OFA» S. A. pour l'industrie du Bois Genève). Die Gesellschaft hat ihren Sitz nunmehr in Genf, woselbst sie im dortigen Handelsregister seit 10. Februar 1926 eingetragen ist (S. H. A. B. Nr. 36 vom 13. Februar 1926, Seite 269). In dieser Folge werden diese Firma und damit die Unterschriften der Verwaltungsratsmitglieder: **Dr. Arthur Reiter**, **Jacques Keller** und des Generaldirektors **Ludwig Sonnenfeld** im herwärtigen Handelsregister anmit gelöscht.

Maurergeschäft. — 17. Februar. In der Firma **E. Huber-Messmer**, in Zürich 4 (S. H. A. B. Nr. 221 vom 2. September 1909, Seite 1505), Maurergeschäft, ist die Prokura des **Andreas Huber-Messmer** erloschen.

17. Februar. **Schweiz. Flüssiggas A.-G.**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 195 vom 22. August 1917, Seite 1354). Diese Aktiengesellschaft hat sich aufgelöst und die Liquidation durchgeführt. Die Firma wird daher nebst den Unterschriften der Verwaltungsratsmitglieder **Wilhelm Amrein**, **Lennart Akesson-Amrein** und **Mathilde Blattner geb. Amrein** im Handelsregister gelöscht.

Maurergeschäft und Baumaterialienhandel. — 17. Februar. Die Firma **Jos. Schenzle**, in Wald (S. H. A. B. vom 23. März 1899, Seite 393), Maurergeschäft und Baumaterialienhandel, ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Buchhandlung und Leihbibliothek. — 17. Februar. Der Inhaber der Firma **Friedrich Daeniker**, in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 121 vom 22. Mai 1919, Seite 877), wohnt nunmehr in Zürich 7.

Damenschneiderei. — 17. Februar. Die Kollektivgesellschaftlerin der Firma **M. Ofner & Cie.**, in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 278 vom 27. November 1923, Seite 2221), **Frieda Mettler** wohnt nunmehr in Hönegg.

17. Februar. **Sennereigenossenschaft Grundhalden**, in Stäfa (S. H. A. B. Nr. 69 vom 23. März 1918, Seite 470). **Hermann Hottinger** ist infolge Todes aus dem Vorstand dieser Genossenschaft ausgeschieden, an dessen Stelle wurde nun als Quästor in den Vorstand gewählt: **Edwin Strickler**, Verwalter, von Stäfa und **Hombrechtikon**, in Stäfa. Präsident und Aktuar zeichnen kollektiv.

Velos und Motorräder. — 17. Februar. Inhaberin der Firma **Rosa Mark**, in Zürich 3, ist **Frau Rosa Mark geb. Küng**, von Masein (Graubünden), in Zürich 3. **Velos- und Motorradhandel, Reparaturen.** **Aemlienstrasse 36.**

Papeterie. — 17. Februar. **Frl. Johanna Schumacher**, von Bern, und **Frl. Thekla Brändler**, von Trogen, beide in Zürich 4, haben unter der Firma **Schumacher & Brändler**, in Zürich 6, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 15. Februar 1926 ihren Anfang nahm. **Papeterie.** **Universitätsstrasse 83.**

17. Februar. **Schweizerische Hotel-Treuhand-Gesellschaft**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 79 vom 6. April 1925, Seite 571). Die Prokura des **Ernst Villingner** ist erloschen.

Messinstrumente usw. — 17. Februar. Die Firma **Ernst Schiltknecht**, in Zürich 6 (S. H. A. B. Nr. 238 vom 13. Oktober 1925, Seite 1720), verzieht als Domizil und Geschäftslokal: **Neptunstrasse 20, Zürich 7**, woselbst der Inhaber auch wohnt.

Corsets und Blusen. — 17. Februar. Inhaberin der Firma **Frau Berta Siegenthaler**, in Zürich 1, ist **Berta Siegenthaler**, geschiedene Reutsch, von Arni (Bern), in Zürich 6. **Corsets- und Blousengeschäft.** **Bahnhofstrasse 64, Zürich 1**, mit weiterem Verkaufslokal in **Winterthurer 1, Markt-gasse 56.**

17. Februar. Der Verwaltungsrat der **Turania Motor Compagnie A.-G. (Turania Motor Compagnie S. A.) (Turania Motor Company Ltd.)**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 24 vom 30. Januar 1926, Seite 177), hat Einzelunterschrift erteilt an **Adlo Sträuli**, von Winterthur, in Zürich 6.

Möbel u. dergl. — 17. Februar. Inhaber der Firma **Ernst Baum**, **Möbelgeschäft**, in Zürich 4, ist **Ernst Baum**, von Zürich, in Zürich 4. Handel in Möbeln und verwandten Artikeln, **Möbelgeschäft.** **Zoughausstrasse 41.**

17. Februar. **Ferrowatt Metalldrahtlampen Aktiengesellschaft**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 194 vom 6. August 1921, Seite 1582). Das Geschäftslokal befindet sich nunmehr: **Gieshübelstrasse 4, Zürich 3.**

Stahl und Werkzeuge. — 18. Februar. Die Firma **Armin Voetsch**, in Zürich 6 (S. H. A. B. Nr. 251 vom 20. Oktober 1919, Seite 1837), Vertretungen in Stahl und Werkzeugen, wird infolge Wegzuges des Inhabers ins Ausland von Amtes wegen gelöscht.

Spirituosen und Likördestillation. — 18. Februar. Die Firma **H. Brak Erben**, in Zürich 8 (S. H. A. B. Nr. 92 vom 23. April 1925, Seite 685), **Spirituosen und Likördestillation; Gesellschafter:** **Walter Brak** und **Max Brak**, ist infolge Auflösung dieser Kollektivgesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen an die Firma **Max Brak**, in Zürich 8, über.

Inhaber der Firma **Max Brak**, vorm. **H. Brak Erben**, in Zürich 8, ist **Max Brak**, von Mönthal (Aargau), in Zürich 8. **Spirituosen und Likördestillation.** **Feldegstrasse 54.** Diese Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Kollektivgesellschaft **H. Brak Erben**, in Zürich 8.

Tiefbauunternehmung. — 18. Februar. In der Firma **Albert Hauser**, in Winterthur 2 (S. H. A. B. Nr. 52 vom 5. März 1925, Seite 366), ist die Prokura des **Hans Bernhard** erloschen.

18. Februar. **Druck- und Webwaren-Aktiengesellschaft**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 168 vom 21. Juli 1923, Seite 1461). **Max Bachert** ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, dessen Unterschrift wird hiermit gelöscht. An des letztern Stelle wurde nun als Mitglied des Verwaltungsrates ohne Unterschriftberechtigung gewählt: **Hermann Ehringer**, Kaufmann, von **Mosnang** (St. Gallen), in Zürich 6.

Pharmazeutische Artikel. — 18. Februar. Die Firma **Alexander Rusterholz**, in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 27 vom 2. Februar 1923, Seite 242), verzieht als nunmehrige Natur des Geschäftes: **Vertreter der J. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft**, **Höchst a. Main**, **Pharmazeutische Abteilung.** **Domizil und Geschäftslokal** sind nach Zürich 6, **Weinbergstrasse 52**, verlegt. Der Inhaber wohnt ebenfalls in Zürich 6.

18. Februar. Milchproduzenten-Genossenschaft Wangen-Förch, in Küssnacht (S. H. A. B. Nr. 87 vom 17. April 1925, Seite 644). Simon Schöthal ist aus dem Vorstand dieser Genossenschaft ausgeschieden, dessen Unterschrift wird hiermit gelöst. An des letztern Stelle wurde neu als Aktuar in den Vorstand gewählt: Rudolf Weber, Landwirt, von Küssnacht, in Wangen-Förch. Präsident oder Vizepräsident zeichnen mit dem Aktuar kollektiv.

18. Februar. Genossenschaft Konkordia Dietikon, in Dietikon (S. H. A. B. Nr. 256 vom 18. Oktober 1921, Seite 2017). Margeritha Gstöhl, Severina Ebner und Josef Schmid sind aus dem Vorstand ausgetreten. An ihre Stellen sind als Vorstandsmitglieder gewählt worden: Albert Fischer Schlichter, von und in Dietikon, Pauline Wiederkehr geb. Wiederkehr, Hausfrau, von und in Dietikon, und Josef Grendelmeier, Schulabwart, von und in Dietikon. Die Genannten führen die Firmaunterschrift nicht.

Bäckerei und Wirtschaft. — 18. Februar. Inhaber der Firma **Albert Halbbeer**, in Wald, ist Albert Halbbeer, von und in Wald. Bäckerei und Wirtschaft zum Zollhaus.

Schifflistickerei. — 18. Februar. Der Inhaber der Firma **Otto Bosshard**, in Wald (S. H. A. B. Nr. 183 vom 21. Juli 1908, Seite 1309), wohnt nunmehr in Zürich 8.

Bern — Berner — Berna

Bureau Aarwangen

Wagen- und Carosseriebau. — 1926. 18. Februar. Die Firma **Fritz Grogg**, Wagen- und Carosseriebau, Handel in landwirtschaftlichen Maschinen, in Langenthal (S. H. A. B. Nr. 144 vom 23. Juni 1924, Seite 1063), ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Grogg & Cie», in Langenthal.

Fritz Grogg, von Untersteckholz, in Langenthal, und Robert Sommer-Grogg, von Sumiswald, in Lyss, haben unter der Firma **Grogg & Cie**, mit Sitz in Langenthal, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. Januar 1926 begonnen hat. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Fritz Grogg». Wagen- und Carosseriebau. Herzogstrasse 2.

Bureau Bern

Marktkrämer. — 18. Februar. Die Firma **Jessel Abraham Bogorad**, Marktkrämer, in Bern (S. H. A. B. Nr. 224 vom 24. September 1924, Seite 1579), ist infolge Aufgabe des Geschäfts erloschen.

18. Februar. Schweiz. Baubedarf **A. G. Herzogenbuchsee**, vorm. **Peter Kramer**, mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 228 vom 1. Oktober 1925, Seite 1651 und dortige Verweisungen). Der Verwaltungsrat hat in seiner Sitzung vom 8. Februar 1926 zum Kollektivprokuristen ernannt: Paul Wyssbrod, von Bözingen, in Biel-Bözingen. Derselbe ist berechtigt per procura kollektiv mit dem bisherigen Prokuristen Robert Zbinden, oder mit dem Verwaltungsratspräsidenten Arthur Schneider, oder mit dem Verwaltungsratsdelegierten Peter Kramer für die Firma zu zeichnen. Die Prokura der Prl. Lina Klingele ist erloschen.

18. Februar. Die Firma **Gebrüder Sulzer Aktiengesellschaft** (Sulzer frères Société Anonyme) (Sulzer Brothers Limited) (Fratelli Sulzer Società Anonima), mit Sitz in Winterthur und Filiale in Bern (S. H. A. B. Nr. 100 vom 2. Mai 1925, Seite 763 und Verweisungen), hat in der Generalversammlung vom 6. November 1925 die Gesellschaftsstatuten revidiert. Die publizierten Tatsachen bleiben unverändert.

18. Februar. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Berner Handelsbank**, mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 156 vom 7. Juli 1925, Seite 1200 und Verweisungen), hat in der Generalversammlung vom 11. Februar 1926 am Platze des ausgetretenen Walgter Stucki, von Gysenstein (Bern), Fürsprecher, Direktor des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern, als Mitglied des Verwaltungsrates neu gewählt: Hans Heuberger-Rüfenacht, von Bern, Kaufmann, in Firma Chr. Rüfenacht A. G., in Bern.

Hut- und Herrenmode. — 18. Februar. Die Firma **Eduard Kaufmann**, Hut- und Herrenmode, in Bern (S. H. A. B. Nr. 21 vom 26. Januar 1922, Seite 162), hat den Sitz nach St. Gallen verlegt. Sie führt dort die Firma **Eduard Kaufmann**, Leon Kallers Nachfolger. Das Geschäft in Bern wird in eine Filiale umgewandelt und unter der Firma «Eduard Kaufmann» in bisheriger Weise weitergeführt. Der Inhaber wohnt in St. Gallen C.

18. Februar. Durch Beschluss der Generalversammlung vom 22. Dezember 1925 hat die Firma **Verlag Moos & Co., Aktiengesellschaft Bern** (S. H. A. B. Nr. 29 vom 5. Februar 1923, Seite 253), nunmehr Institut für industriewirtschaftliche Begutachtungen (Institut pour les expertises d'économie industrielle) (Istituto per perizie d'economia industriale) ihren Sitz von Bern nach Zürich verlegt, und es wird die genannte Firma infolgedessen im Handelsregister von Bern gelöscht.

Bureau Biel

Stahlfraisien (Profil). — 15. Februar. Aus der Kollektivgesellschaft unter der Firma **Gebrüder Schindler & Liechti**, Fabrikation und Vertretung von Stahlfraisien (Profil), mit Sitz in Biel (S. H. A. B. Nr. 150 vom 25. Juni 1919, Seite 1111), ist der Gesellschafter Fritz Schindler ausgetreten. Die Gesellschaft ändert ihre Firma ab in: **Schindler & Liechti**. Das Geschäftslokal befindet sich nun Champagneweg Nr. 68 a.

16. Februar. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Gebrüder Tscheer, Giesserei** (Tscheer frères, fonderie), mit Sitz in Biel (S. H. A. B. Nr. 209 vom 14. August 1920, Seite 1567), hat sich aufgelöst. Die Firma ist nach bereits durchgeführter Liquidation erloschen.

18. Februar. Unter der Firma **Manufacture d'horlogerie Rollma S. A. (Rollma Watch Manufacturing Co. Ltd.)** hat sich, mit Sitz in Biel, eine Aktiengesellschaft gegründet. Die Gesellschaft bezweckt die Uhrenfabrikation und den Kauf und Verkauf von Uhren und anderer Artikel der Uhrenindustrie. Die Gesellschaftsstatuten sind am 12. Februar 1926 festgelegt worden. Die Dauer der Gesellschaft ist unbestimmt. Das Gesellschaftskapital beträgt Fr. 5000 (fünftausend Franken), geteilt in 5 Aktien von je Fr. 1000, welche auf den Namen lauten. Alle an die Aktionäre zu erlassenden Bekanntmachungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre. Die gesetzlich vorgeschriebenen Publikationen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1—3 Mitgliedern. Er bestimmt, wer für die Gesellschaft die rechtsverbindliche Unterschrift führt. Gegenwärtig besteht der Verwaltungsrat aus: Raoul Guenin-Beuret, von Tramelan-Dessous, Uhrenfabrikant, in Biel, welcher die Gesellschaft durch Einzelunterschrift vertritt. Geschäftslokal: Nelkenstrasse Nr. 24.

Fabrikation von Maschinen. — 18. Februar. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Morger & Beutler**, Fabrikation von Maschinen, mit Sitz in Biel (S. H. A. B. Nr. 163 vom 11. Juli 1918, Seite 1142), hat sich aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Louis Beutler», in Biel.

Inhaber der Firma **Louis Beutler**, in Biel, ist Louis Beutler, von Trubschachen, in Biel. Fabrikation von Maschinen: Gutenbergstrasse Nr. 3 a. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Kollektivgesellschaft «Morger & Beutler», in Biel.

Bureau Langnau (Bezirk Signau)

18. Februar. Der **Oberemmenthalische Schmiedemeister-Verband**, in Langnau (S. H. A. B. Nr. 152 vom 29. Juni 1914, Seite 1134, und Nr. 65 vom 19. März 1918, Seite 438), hat sich durch Beschluss der Hauptversammlung vom 15. November 1925 als Genossenschaft aufgelöst und beschlossen, als Verein gemäss Art. 60 ff. Z. G. B. weiter zu bestehen. Aktiven und Passiven der aufgelösten Genossenschaft werden vom Verein übernommen, die Genossenschaft wird im Handelsregister gestrichen. Die Liquidation ist vollständig durchgeführt.

Bureau Laufen

Wein und Bier. — 18. Februar. Inhaber der Firma **Leo Stieh**, in Wahlen, ist Leo Stieh, von Kleinfützel, in Wahlen. Verkauf von Wein und Bier über die Gasse.

Bureau de Moutier

Matériaux de constructions, scièrie, commerce de bois. — 1^{er} février. Sous la raison sociale **Edouard Gerber et Fils, Société anonyme**, il est créé une société anonyme qui a son siège à Perrefitte et pour but la fabrication et la vente de matériaux de constructions, l'exploitation d'une scièrie et le commerce de bois en général. Les statuts de la société sont datés du 18 décembre 1925. Elle a commencé ses opérations le 1^{er} octobre 1925 et sa durée est illimitée. Toutes les publications légales la concernant seront faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le capital social est de fr. 20,000, divisé en 40 actions de fr. 500, nominatives. Le capital-actions a été complètement libéré par l'apport en nature des actionnaires consistant dans l'actif net résultant du bilan de la société en nom collectif «Edouard Gerber et fils» dont l'actif et le passif sont repris par la société anonyme à l'exception des immeubles et accessoires mobiliers avec leurs charges foncières. Le bilan porte la date du 1^{er} octobre 1925. Il accuse un actif de fr. 106,225.30 et un passif de fr. 86,225.30. La différence par fr. 20,000 constitue les apports effectués par les titulaires de l'ancienne raison «Edouard Gerber et fils». Le prix de reprise est de fr. 20,000 montant qui constitue le capital-actions. Les actionnaires Edouard Gerber, père, Alphonse Gerber, Edouard Gerber, fils, Alcide Gerber et Walther Gerber reçoivent chacun 8 actions de fr. 500 en paiement des apports effectués en nature selon le bilan annexé aux actes. Les organes de la société sont l'assemblée générale, le conseil d'administration et les contrôleurs et vérificateurs des comptes. L'assemblée générale se compose de tous les actionnaires présents ou représentés. Le conseil d'administration se compose de 3 à 5 membres, nommés d'abord pour trois, ensuite pour six ans. En font partie: Edouard Gerber, père, de Sumiswald, industriel, à Perrefitte, président; Alphonse Gerber, de Sumiswald, cimentier, à Perrefitte, vice-président, et Edouard Gerber, fils, de Sumiswald, comptable, à Moutier, secrétaire. La société est engagée vis-à-vis des tiers par la signature collective à deux des trois membres du conseil d'administration. Bureaux: Perrefitte.

Freiburg — Fribourg — Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

Méubles. — 1926. 16 février. La raison **Widmer et Blain**, meubles, à Bulle (F. o. s. du c. n. 108 du 28 avril 1920, page 790), est radiée. Sa liquidation est terminée. L'actif et le passif sont repris par «Alfred Widmer» à Bulle.

Tapissiererie, meubles. — 16 février. Le chef de la raison **Alfred Widmer**, à Bulle, est Alfred Widmer, feu Jacques, d'Oberentfelden (Argovie), à Bulle. Tapissiererie, commerce de meubles. Rue de Vevey. Il reprend l'actif et le passif de la raison «Widmer et Blain».

18 février. La société anonyme **Bois de Bulle S. A.**, ayant son siège à Bulle (F. o. s. du c. n. 110 du 9 mai 1919, page 795), est radiée. Sa liquidation est complètement terminée. Les signatures des administrateurs et fondés de pouvoirs sont éteintes.

Bureau de Fribourg

Commerce de tourbe et brasserie. — 16 février. La maison **J. Schneuwly**, commerce de tourbe et Brasserie du Midi, à Fribourg (F. o. s. du c. du 20 avril 1883), est radiée ensuite du décès du titulaire.

16 février. La société coopérative, inscrite sous la raison sociale **Caisse rurale de Givisiez, Granges-Paccot**, dont le siège est à Givisiez (F. o. s. du c. n. 118 du 12 mai 1911, page 801), a élu Louis Page, de Châttonay, agriculteur, à Granges-Paccot, comme président du comité de direction, déjà inscrit; Joseph Limat, de Bretigny-St-Barthélemy, agriculteur, à Granges-Paccot, et Jean-Théophile Bérard, boulanger, de et à Givisiez, comme membre du dit comité, en remplacement de Léon Delley et Alphonse Bulliard dont les signatures sont éteintes. La société est valablement engagée par la signature collective de deux membres du comité.

Épicerie, boulangerie. — 18 février. La maison **C. Falconnet**, épicerie, boulangerie, à Vuisternens-en-Ogoz (F. o. s. du c. n. 201 du 20 mai 1903, page 801), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

Bureau de Romont (district de la Glâne)

Entreprise de bâtiments, gypserie, peinture. — 18 février. Laurent Zaninetti, feu Jean, originaire de Guardabosone (Novarre, Italie), et Zéphirin Zuccoli, fils de Frédéric, originaire de Agnona (Novarre, Italie), domiciliés à Romont, ont constitué, à Romont, sous la raison sociale **Zaninetti et Zuccoli**, une société en nom collectif qui commence avec son inscription au registre du commerce. Entreprise de bâtiments, gypserie, peinture.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Lausanne

Entreprise de maçonnerie et ciment. — 1926. 18 février. Fernand Reber, d'Auserbirmoos (Berne), et Emile Caillet, de Maraçon, les deux à Lausanne, ont constitué, sous la raison sociale **Reber et Caillet**, une société en nom collectif ayant son siège à Lausanne et qui a commencé le 1^{er} janvier 1925. Entreprise de maçonnerie et ciment. Rue St-Laurent 31.

Fromages. — 18 février. Le chef de la maison Louis Gervais, à Lausanne, est Louis Gervais allié Munier, de Begnins, à Lausanne. Fromages. Chemin des Clochetons 39.

Atelier mécanique de réparations; automobiles. — 18 février. La société en commandite Jacques Schaer et Cie, à Lausanne, atelier mécanique de réparations, vente et achat d'automobiles (F.o.s. du c. du 25 août 1924), a transféré son siège social à Aubonne; la raison est donc radiée à Lausanne. (Inscrite au registre du commerce du district d'Aubonne le 1^{er} février 1926 et publiée dans la F.o.s. du c. n° 28 du 4 février 1926.)

18 février. La Société Immobilière de l'Avenue de Collonges, société anonyme ayant son siège à Lausanne (F.o.s. du c. du 26 mai 1924), a, dans son assemblée générale du 7 janvier 1926, composé son conseil d'administration comme suit: Marguerite Wallbach, d'Allemagne, sans profession, à Lausanne, président, laquelle a seule la signature sociale; Jacques Viel, de St-Gall, fondé de pouvoirs, à Zurich, et Paul Zwahlen, de la Chaux-de-Fonds, gérant, à Lausanne. Bureau de la société; Place Chauderon 26. La signature du président Léon Michel est radiée. Les administrateurs Emile Meuli et Ruth Meuli sont radiés.

Gené — Genève — Ginevra

Combustibles. — 1926. 17 février. Léon-Alphonse Rochat et Charles-René Rochat, tous deux fils de Léon Rochat, de Coligny, domiciliés à Genève, ont constitué à Genève, sous la raison sociale Rochat frères, une société en nom collectif qui a commencé le 15 février 1926. Commerce de combustibles. 27, Rue des Pâquis.

17 février. Dans son assemblée générale ordinaire du 5 mars 1925, la Société Immobilière Colonia, société anonyme ayant son siège à Coligny (F.o.s. du c. du 28 mars 1924, page 523), a nommé comme administrateur Léopold Gautier, directeur du collège, de Coligny, à Genève, avec signature sociale conformément aux statuts. Albert Odier, démissionnaire, est radié et ses pouvoirs éteints.

17 février. Société Financière et Commerciale S.A., ayant son siège à Genève (F.o.s. du c. du 20 mai 1925, page 884). Dans sa séance du 2 février 1926, le conseil d'administration a conféré procuration collective à André-Salomon Lévy, de Sonvilier (Berne), domicilié aux Eaux-Vives, avec pouvoir d'engager la société en signant collectivement avec une des personnes déjà autorisées à cet effet. La procuration collective conférée à Léon-Jossua est éteinte.

Garage d'automobiles, etc. — 17 février. Paul-Alphonse Ducret, des Eaux-Vives, domicilié à Plainpalais, et Victor-René Zürcher, de Ruderswil (Berne), domicilié à Pinchat (Veyrier), ont constitué à Carouge, sous la raison sociale Paul Ducret et Cie, une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} décembre 1925. Exploitation d'un garage d'automobiles, atelier de réparations pour autos, motos et cycles; 4, Rondeau de Carouge.

Charpente et menuiserie. — 17 février. Inscription d'office faite par le préposé en vertu de l'art. 26, al. 2, du règlement sur le registre du commerce.

La société en nom collectif Trotzet frères, entreprise de charpente et menuiserie, aux Eaux-Vives (associés Jacques Trotzet, séparé de biens de Anna-Elisa née Schmidt, et Georges Trotzet, séparé de biens de Yvonne-Valentine née Dunoyer), dont la radiation a été publiée dans la F.o.s. du c. n° 294 du 17 décembre 1925, page 2104, est réinscrite d'office comme étant en liquidation. Siège actuel: 21, Rue des Vollandes.

Opérations commerciales, etc. — 17 février. Suivant acte reçu par M^e F.-M. Rehlious, notaire, à Genève, le 13 janvier 1926, et statuts du même jour y annexés, il s'est constitué, sous la raison sociale Scille S.A., une société anonyme ayant son siège à Genève. Sa durée est illimitée. Elle a pour objet toutes opérations commerciales, de commission, courtage et représentation et d'une façon générale toutes opérations se rattachant au but principal. Le capital social est fixé à vingt mille francs (fr. 20,000), divisé en 20 actions, nominatives, de fr. 1000 chacune. La société est administrée par un conseil d'administration composé d'un à cinq membres. Lorsque l'administration est confiée à un seul administrateur, celui-ci engage la société par sa signature individuelle. Lorsque l'administration se compose de plusieurs membres, le conseil désigne ceux des administrateurs, ainsi que le ou les directeurs ou fondés de pouvoirs qui seront appelés à représenter la société vis-à-vis des tiers. La société ne pourra être engagée que par la signature collective de deux des administrateurs désignés par le conseil ou par celle de l'un de ces administrateurs signant collectivement avec un directeur ou un fondé de pouvoirs. Le premier conseil est composé de quatre membres qui sont: Auguste Gay, négociant, de Coligny, domicilié aux Eaux-Vives; André Rousseau, arbitragiste, du Petit-Saconnex, domicilié à Genève; Ernest Rousseau, commis, du et au Petit-Saconnex, et Léon Simon, clerc d'avocat, de nationalité française, domicilié à Genève. Dans sa séance du 13 janvier 1926, le conseil a autorisé les quatre administrateurs sus-qualifiés à signer collectivement à deux.

Güterrechtsregister — Registre des régimes matrimoniaux
Registro dei beni matrimoniali

Bern — Berne — Berna
Bureau Thun

1926. 18. Februar. Die Ehegatten Johann Salzmann, Christians sel., von Eggwil, Kaufmann, in Thun, Länggasse, und Anna Salzmann geb. Zumbstein, daselbst, haben durch Ehevertrag vom 8. Februar 1926 in Abänderung ihres bisherigen Güterstandes der Güterverbindung, Gütertrennung nach Art. 241 ff. Z. G. B. vereinbart. Der Vertrag regelt die güterrechtliche Auseinandersetzung zwischen Parteien. Der Ehemann ist Teilhaber der Kollektivgesellschaft unter der Firma «Johann Salzmann & Cie.», mit Sitz in Thun.

Bank in Zofingen				Passiven			
Schlussbilanz per 31. Dezember 1925							
Aktiven		Fr.	Ct.	Wechselschulden		Fr.	Ct.
Kassa		371,906	35	Banken		4,435,881	86
Coupons		3,217	93	Kreditoren		1,916,916	07
Wechsel		3,487,871	60	Depositen		8,605,761	54
Banken		1,939,645	74	Sparkassa		2,994,722	40
Debitoren		36,196,023	09	Obligationen		1,352,270	50
Wertschriften		5,016,642	—	Ratazinsen auf den Obligationen		19,583,400	—
Immobilien		50,000	—	Dividende pro 1925		518,521	05
Bankgebäude		155,000	—	Tantieme		420,000	—
Ratazinsen auf den Wertschriften		65,379	50	Vergabungen zu wohltätigen Zwecken		83,016	10
				Aktienkapital		10,000	—
		47,285,686	18	Ordentlicher Reservefonds		6,000,000	—
				Delcredere-Reservefonds		750,000	—
				Gewinn-Vortrag auf neue Rechnung		600,000	—
						15,196	66
						47,285,686	18
Soll				Haben			
Gewinn- und Verlust-Rechnung per 31. Dezember 1925							
Soll		Fr.	Ct.	Saldo-Vortrag vom Jahr 1924		Fr.	Ct.
Verwaltungskosten		198,928	61	Ertrag der Wechsel		16,148	27
Steuern		76,055	—	Aktivzinsen		84,756	80
Obligationen und Aktienstempel		25,000	—	Provisionen		1,749,982	42
Passivzinsen		1,487,643	79	Ertrag der Wertschriften		286,349	42
Reingewinn des Rechnungsjahres		572,064	49			238,603	25
Gewinn-Saldo vom Vorjahr		16,148	27				
		2,375,840	16	(A. G. 9)		2,375,840	16

Bank in Gossau (St. Gallen)				Passiva			
Bilanz per 31. Dezember 1925 (genehmigt von der Generalversammlung vom 11. Februar 1926)							
Aktiva		Fr.	Ct.	Aktienkapital		Fr.	Ct.
Kassa-Konto		110,141	49	Reservefonds		1,000,000	—
Hypothekar-Konto		4,922,233	—	Spezial-Reservefonds		461,500	—
Faustpfand-Konto		1,826,864	40	Bankgebäude-Pfandschuld		126,000	—
Bürgschafts-Konto		97,980	50	Sparkassa		35,000	—
Effekten-Konto		1,378,429	—	Depositen		3,125,091	12
Kontokorrent-Debitoren		2,512,749	45	Obligationen		291,336	—
Wechsel		187,181	15	Kontokorrent-Kreditoren		4,608,500	—
Bankgebäude		35,000	—	Banken		1,253,633	90
Mobilien		1	—	Tratten		73,313	09
Coupons		1,487	20	Dividenden		7,222	—
Interessen-Konto		42,589	70	Konto für gemeinnützige Zwecke		80,120	—
				Diverse Zuwendungen		12,000	—
		11,114,656	89	Tantieme-Konto		13,000	—
				Gewinn und Verlust		11,360	50
						16,580	28
						11,114,656	89
Soll				Haben			
Gewinn- und Verlust-Konto per 31. Dezember 1925							
Soll		Fr.	Ct.	Saldo-Vortrag vom Jahr 1924		Fr.	Ct.
Unkosten		58,142	98	Aktivzinsen		13,703	55
Passivzinsen		591,784	54			778,664	75
Reingewinn		142,440	78	(A. G. 10)			
		792,363	30			792,368	30

Royal

Meistermodell 1926

mit 20 ausschliesslichen Vorteilen

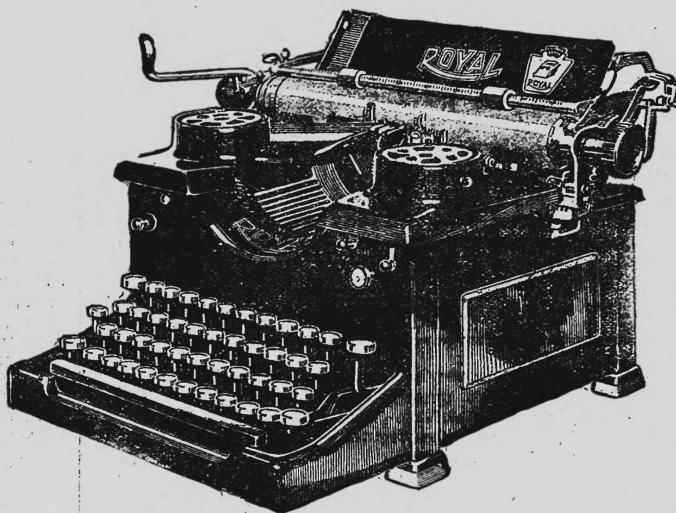
„Das Meisterwerk eines Meisters“

Prospekte und kostenlose Vorführung durch:

- Bern: Arn. Muggli, Hirschengraben 10, Tel. Bw. 27.33
- Basel: Arn. Muggli, Freiestrasse 93, Tel. Birs 60.00
- Olten: W. Häusler-Zepf, Ringstrasse 17, Tel. 2.94
- Luzern: H. Toggenburger, Theaterstrasse 8, Tel. 30.50
- Winterthur: W. H. Schoch & Co., Unterthor 7, Tel. 3.23
- St. Gallen: Theo Muggli, Neugasse 40, Tel. 5.97
- Baden: C. G. Süssly, Bahnhofplatz 3, Tel. 4.92
- Chur: Jules Escher, Grabenstrasse 394, Tel. 5.07
- Genève: G. Pozzi, Tour de l'Île 4, Tel. St. 5.60
- Lausanne: G. Pozzi, 35, rue de Bourg, Tel. 3683
- Fribourg: A. Muggli, Rue de Lausanne 75, Tel. 10.17
- Bellinzona: Elia Colombi, Piazza Dogana, Tel. 92
- Chaux-de-Fonds: G. Pozzi, Royal Office Bureau Moderne S. A., 62, rue de la Serre, Tel. 839

Generalvertreter:

Theo Muggli — Zürich 1
Bahnhofstrasse 91 110 Telephon Selnu 63.58



„CENTRA“ Handels- & Industrie A.-G. Chur

Aufforderung zur Liberierung von Aktien

Wir rufen 6% weiteren Kapitals (pro Aktio Fr. 6.—) auf den 1. März 1926 zur Einzahlung bei der Schweizerischen Bankgesellschaft St. Gallen ein. Aktionäre, die in Deutschland zahlen wollen, können dies bei den Bankiers Herren Lühring & Fritsch, Konto Reichsbank Hauptstelle Hamburg, zum Kurse von 81.50 = Mk. 4.89 pro Aktie ausführen. Gegen Aktienäre, die bis 15. April 1926 ihre Quote nicht bezahlt haben, wird Obligationenrecht § 634 Abs. 2 geltend gemacht. (755 G) 401

Chur, 16. Februar 1926.

Die Geschäftsführung.

Bank in Langenthal

Gemäss Beschluss der Aktionärsversammlung ist die Dividende pro 1925 auf

7% = Fr. 35.—

per Aktie festgesetzt worden und es wird der Coupon Nr. 25 ab heute abzüglich Fr. 1.05 Couponsteuer eingelöst:

- in Langenthal: an unserer Kasse,
- in Bern: bei der Schweizerischen Kreditanstalt.

Aktionären auf anderen Plätzen stellen wir den Gegenwert von uns eingesandten Coupons franko per Post zu. (1326 Y) 429

Langenthal, den 16. Februar 1926.

Die Direktion.

Anglo-Swiss Biscuit Co. Winterthur

Die Aktionäre werden zur

ordentlichen Generalversammlung

auf Mittwoch, den 3. März 1926, vormittags 11¼ Uhr, in das Geschäftslokal zur Erledigung der nachstehenden Traktanden eingeladen.

1. Protokoll.
2. Vorlage des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung pro 1925.
3. Decharge-Erteilung an Verwaltungsrat und Direktion.
4. Antrag betreffend Verteilung des Reingewinnes.
5. Erneuerungswahl eines Mitgliedes des Verwaltungsrates.
6. Wahl der Kontrollstelle pro 1926.

Die auf die Rechnung bezüglichen Belege liegen vom 20. Februar a. e. an zur Einsicht der Aktionäre im Geschäftslokal auf, wo auch Bericht und Rechnung, sowie Stimmkarten zur Generalversammlung bezogen werden können. 430

Winterthur, den 10. Februar 1926.

Der Verwaltungsrat.

Société Immobilière Grancy-Simplon, Lausanne

assemblée générale ordinaire

le mardi 2 mars 1926, à 17 heures, dans les Bureaux Menétréy et Redard, notaires, Terreaux 2, Lausanne

ORDRE DU JOUR:
Opérations statutaires.

Le bilan, le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport des contrôleurs, sont à la disposition des actionnaires, au siège de la société, Terreaux 2. -398

Lausanne, le 18 février 1926.

Le conseil d'administration.

Ostschweizerische, bei Industrie- und Gewerbetundeenschaft alteingeführte Fabrikationsfirma eröffnet demnächst Verkaufsstelle in Neuchâtel zur Bearbeitung der

Westschweiz

und würde noch eine

Vertretung

eventuell mit Interessengemeinschaft für Reise und Depot, übernehmen. Vorzügliche Bank- und persönliche Referenzen

Offerten sub Chiffre H. A. B. 363 an Publicitas Bern.

Nahrungsmittelfabriken!

Gross-Importeure!

Das Glarnerland ist für Ihre Reisenden etwas abgelegen und hat schlechte Bahnverbindung. Uebergeben Sie die Bearbeitung Ihrer Kundenschaft einem

guteingeführten, branchekundigen Vertreter

der in ständiger Fühlung mit allen einschlägigen Geschäften ist und auch

Konsignationslager übernimmt!

Angebote unter Chiffre H. A. B. 427 an die Publicitas A. G. Bern.

Plüss - Stauer A.-G., Oftringen

Einladung

zur

ausserordentl. Generalversammlung der Aktionäre auf Montag den 8. März 1926, vormittags 9 Uhr im Bureau der Gesellschaft, in Oftringen

TRAKTANDEN:

1. Genehmigung des Rechnungsabschlusses auf 30. Juni 1925.
 2. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
- Oftringen, den 20. Februar 1926. -431

Der Präsident des Verwaltungsrates:
M. Schachenmann.

Banque Populaire Suisse, Fribourg

La banque soussignée porte à la connaissance des intéressés qu'elle dénonce au remboursement pour leur échéance, tous les bons de caisse et obligations émis par elle aux taux de 5% et 5½%, qui sont dénonçables d'ici au 31 décembre 1926.

En conséquence, ces titres cesseront de porter intérêt dès leur échéance respective.

Toutefois, la banque soussignée reste à la disposition de ses clients pour la conversion de leurs titres au meilleur taux du jour (10,782 F) 428

Fribourg, le 18 février 1926.

Banque Populaire Suisse.
La direction.

Englisch in 30 Stunden

gelaufig sprechen lernt man nach interessanter und leichtfasslicher Methode durch brieflichen 26

Fernunterricht

Erfolg garantiert, 500 Ref. Spezialschule für Englisch „Rapid“ in Luzern 682. Prospekt gegen Rückporto.

Zu verkaufen

Giesserei-Material
Maschinen
Motoren
376 30953 (1.)
Cupolöfen

Sich wenden an Fonderie de Renens bei Lausanne.

A remettre

un grand et bon

commerce de vins
en gros

ayant une moyenne de 3000 clients. S'adresser à monsieur Ch. Useglio, à Thonon, Haute Savoie. -319

**Kaufleute! Industrielle!
Geschäftsleute!**
Bestellen Sie jetzt schon die Ausgabe 1926 des
Schweizer. Handels-Adressbuches

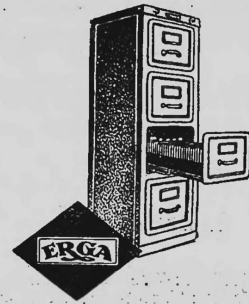
Chapalay & Mottier S. A. — Konzessionärin: **Publicitas, Genf**
500,000 Adressen

Enthält die Adressen aller in der Schweiz niedergelassenen Geschäfte und Industrien; es ersetzt daher vorteilhaft die verschiedenen Stadt-Adressbücher. — Sehr vollständiges französisches und deutsches Branchen-Register. — Verzeichnis sämtlicher schweizerischen Lokalitäten.

Subskriptions-Preis:
Fr. 25.—
Nach Erscheinen: **Fr. 30.—**
Versand per Nachnahme

SUBSKRIPTIONS-SCHEIN
als Drucksache unter Briefumschlag zu retournieren an
PUBLICITAS, Bern

Firma
Branche
Strasse Stadt
Datum Unterschrift



Stahlmöbel
für Registratur und
Buchhaltung

Prospekt No. 63

Verkaufsstelle



Husten und Schnupfen

sind nicht nur quälend und im Berufe hinderlich, sondern sie sind auch eine Gefahrenquelle. Oft geht der Katarrh auf Augen und Ohren über, ebenso oft auf die Lunge, die dann besonders leicht der Ansteckung durch Grippe, Tuberkulose und Lungenentzündung ausgesetzt ist. Aus dem Husten und Schnupfen kann dann eine gefährliche oder mindestens langwierige Krankheit entstehen. Lassen Sie es nicht soweit kommen. Beseitigen Sie den Katarrh rechtzeitig. Nehmen Sie sofort die

echten Emser Pastillen.

Sie lösen den Schleim, stillen den Hustenreiz und beseitigen den Katarrh zur Heilung. Schon die Nachtruhe und die Arbeitsfähigkeit ist Ihnen viel mehr wert, als die geringe Ausgabe.

Die echten Emser Pastillen werden aus den natürlichen Salzen der Emser Quellen hergestellt und sind in allen Apotheken und Drogerien zu haben.

Zum Versuch erhält jeder, der darnach schreibt, eine kleine Original-Röhre Emser Pastillen unentgeltlich und portofrei zugesandt, nebst ausführlicher Broschüre «Schützt die Atemwege» durch das Depot

Emser Brunnensalze, Goldach, 207.

Döp.: Dr. Weill Hirscheurapenapothek, Bern.

Reorganisation

unrentabler oder sanierungsbedürftiger industrieller und kommerzieller Unternehmungen werden von routiniertem Fachmann und Spezialisten in allen Bankfragen gewissenhaft durchgeführt.

Gefl. Anfragen, welche streng vertraulich behandelt werden, sind zu richten unter Chiffre B. K. 1524 an Rudolf Mosse, Zürich. (Bl 5110 a) 304

**Fabrik-Gebäude
gesucht**

für chemische Industrie

ca. 2000 m² bebaut Fläche ebener Erde mit reichlichem Umschwung, günstigen Wasser- und Abwasser-Verhältnissen, billigste elektrische Energie (Kraftbedarf pro Jahr 2,000,000 Kw.) und möglichst mit Geleiseanschluss. — Offerten unt. Chiffre H. A. B. 426 an Publicitas Bern.

Wir suchen

einen oder mehrere

Interessenten

zur käuflichen Uebernahme

eines z. Z. noch im Betriebe befindl., aber mangels disponibler Mittel aus Liquidation billig erhältlichen

Industriellen Unternehmens

im Kanton Zürich

Ausgedehnter Landbesitz. Grösse helle Fabrik-Lokalitäten, Arbeiterhäuser, Wasserkraft eff. über 100 HP, Beschäftigung für 100 bis 200 Arbeiter. Erforderliches Kapital 200 bis 300 Tausend Fr.

Anfragen unter Chiffre A 1389 Lz an die Publicitas Luzern zu richten. -422

Institut „Atheneum“ Neuveville
Handelsfach und Sprachenschule (Internat)

Französisch in Wort und Schrift. Vorbereitung auf Handel und Bank. Sorgf. indiv. geistige und körperl. Erziehung. Prospekt und Referenzen durch die Direktion.



Beste Bezugsquelle für
Hart- und Weichgummi-Waren
Asbestartikel, Vulkanlithier
Hartgummi für Radio-Apparate
Gummi-Matten, Treibriemen etc.
Zürich
Gummi-Maag Bahnhofplatz

Besten
Erfolg

haben
Inserate jeder Art

in
Schweizerischen
Handelsamtsblatt

Das
„Bündner Tagblatt“

die älteste Tageszeitung Graubündens sichert allen Inserenten im ganzen Kanton

besten Erfolg!

Inseratenverwaltung: **Publicitas**
Schweizerische Annoncen-Expedition Actien-Gesellschaft **Bern** und übrige Filialen

Unentbehrlich

Fabrik-Betriebe aller Art ~
Verwaltungs- ~
Gebäude ~
Schulen ~
etc.



Transportableiseme Fahrradständer

der Firma
KEMPF & Co
HERISAU

Pour raison de famille, à remettre

Fabrique de Spiritueux

en pleine prospérité, grandes spécialités lancées, personnel et voyageurs routinés, facilités d'adaptation. capital nécessaire fr. 200,000/220,000. Adresser offres sous chiffres B 42274 X Publicitas Genève. 335